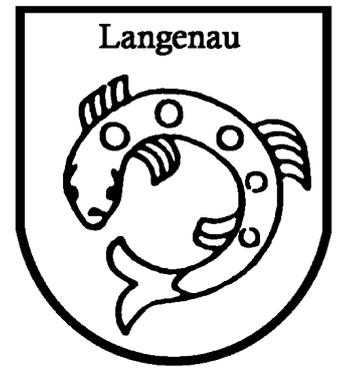


# Langenauer Dorfzittig



Samstag, 16. März 2024 | 30. Jahrgang | Ausgabe 2024-#1

Liebe Langenauerinnen und Langenauer, die Umbauarbeiten bei den WCs in der Löwenzahnhalle haben begonnen und werden in den Osterferien fertig gestellt. Danach haben wir ein Behinderten-WC und für Frauen und Männer einen separaten Eingang.

Die Außenfläche der Grundschule/Löwenzahnhalle wurde neugestaltet und hat zwei neue Spielgeräte erhalten. Der Ortschaftsrat bedankt sich beim Bauhof und dem Gebäudemanagement für diese tolle Arbeit. Im Frühjahr ist geplant, die Stolperfallen auf dem Schulhof zu beseitigen.

Im Bereich Friedhof ist die Baustelle bis auf das Buswartehüsli fertig gestellt. Zum Friedhof wird es vom Fahrradweg einen

neuen Zugang geben. Sobald der Brunnen an der Landstraße abgebaut wird, kommt dieser ins Friedhofsgelände und wird dort als „Denkmal“ aufgestellt.

**Die Ortschaftsratsitzung am 21. März 2024 findet um 19:30 Uhr in der Löwenzahnhalle statt. Zu dieser Sitzung sind Herr Bollinger vom Regierungspräsidium und Herr Brouwer vom Tiefbauamt Schopfheim eingeladen. Alle Bürgerinnen und Bürger werden im Detail über die Sanierung der Landstraße L139 und die dadurch entstehenden Verkehrshinderungen informiert. Bitte nehmen Sie diesen Termin wahr.**

Am Donnerstag, 9. Mai 2024 (Himmelfahrt) können Sie alle Ortschaftsrats-

Kandidatinnen und -Kandidaten im Rahmen des Langenauer SonntagsTreff (LST) beim Gasthaus Maien ab 12:00 Uhr kennenlernen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Dieses Jahr wird wieder ein Dorffest stattfinden, das vom Förderverein Grundschule, Bildungshaus Langenau, Kita im Loh, Holzhauer, Turnerschaft Langenau und Ortsverwaltung organisiert wird. Bitte merken Sie sich den Sonntag, 14. Juli 2024 vor :-).

Ihr Ortsvorsteher  
**Walter Würger**

- Die Dorfzittig können Sie auch online lesen:  
<https://dorfzittig.de/ausgaben>

## Ortschaftsratswahlen

von Walter Würger

2024
Juni
<b>9</b>
Sonntag



Sitzend von links: Michael Hitz, Cedric Sprich, Dinah Frey, Manuela Böhler-Szmerlowski, Claudia Christine McNulty; stehend von links: Volker Hartwein, Hans-Jörg Sprich, Jörg Schön, Timo Mutter, Karlheinz Markstahler, Walter Würger, Jörg Kiefer. Auf dem Bild fehlen: Sabrina Apfel-Zimmermann, Petra Hintner und Dirk Oßwald

In Langenau stellt sich die Bürgerliste Langenau für die Kommunalwahl am 9. Juni zur Wahl. Unter der Leitung von Freddy Gersbacher konnte in der Aufstellungsversammlung die Reihenfolge der Kandidierenden wie folgt festgestellt werden: Walter Würger, Cedric Sprich, Dinah Frey, Karlheinz Markstahler, Volker Hartwein, Jörg Schön, Claudia Christine McNulty, Dirk Oßwald, Michael Hitz, Petra Hintner, Jörg Kiefer, Manuela Böhler-Szmerlowski, Hans-Jörg Sprich, Sabrina Apfel-Zimmermann und Timo Mutter.

Wir bieten der Langenauer Einwohnerschaft eine tolle, starke Liste, sagte OV Würger und bedankte sich bei den Kandidierenden. Wir repräsentieren altersmäßig fünf Jahrzehnte. Sechs unserer Kandidierenden sind seit Jahren im Ortschaftsrat. Besonders freuen wir uns, neun frische Kräfte gewonnen zu haben. Durch die unterschiedlichen Berufsbilder, Ehrenämter und Hobbys decken wir auch hier ein breites Feld ab.

**Sprechzeiten des Ortsvorstehers:**

- Do., 17:00 – 19:00 Uhr
- und nach Vereinbarung

Tel. und Fax Rathaus: 07622 2555  
 Priv.: 07622 669607  
 E-Mail: w.wuerger@schopfheim.de

**Sitzungen des Ortschaftsrates:**

In der Regel am 2. Donnerstag des Monats

**Wichtige Rufnummern**

- **Notarzt, Notfallrettung und Feuerwehr, 112**
- **Polizeinotruf, 110**

In einem **akuten Notfall** wählen Sie europaweit stets die **112**.

- **Krankentransport, 07622 19222**
- **Ärztlicher Bereitschaftsdienst, 116 117**
- **Kreiskrankenhaus Schopfheim, 07622 395-0**
- **Polizeirevier Schopfheim, 07622 66698-0**
- **Telefonseelsorge, 0800 1110222**
- **Kinder- und Jugendtelefon, 0800 1110333**

**Spiel- und Kaffeeklatschtreff**

(ehemals „Krabbelgruppe“)

Du hast ein Kind im Alter bis etwa 3 Jahre und möchtest dich mit anderen Müttern austauschen, während dein Kind spielt/entdeckt/ausprobiert/...?

**Dann komm zu uns!** Wir treffen uns immer montags von 15:00 bis etwa 17:00 Uhr im evangelischen Gemeindehaus Langenau (Raum unten, Zugang über Parkplatz und Rampe) oder bei schönem Wetter auch mal draußen auf dem Spielplatz.

Über neue Gesichter freuen wir uns sehr!!!

Vivika Andige (vivika.andige@gmx.de)

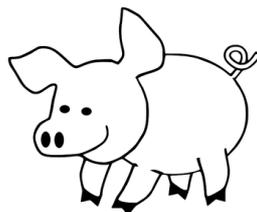
ORTSVERWALTUNG LANGENAU

**Dorfmetzgerei Wassmer**

von *Walter Würger*

Dorfmetzger Wassmer freut sich mit seinem vielfältigen Angebot auf Ihren Einkauf:

- jeweils Donnerstag von 08:30 – 10:00 Uhr vor dem Gemeindehaus Langenau
- <https://www.dorfmetzgerei.de/>



**Zeit für was Neues !**

*1. Langenauer*

*Mädels-  
Flohmarkt*

---

Samstag, 04.05.24  
16.30-18.30Uhr  
Löwenzahnhalle Langenau



**Verkauft wird alles, was das Frauenherz Begehrt:**

*Kleidung aller Art,  
auch Kinderkleidung*

*Retro und Vintage*

*Dekoartikel*

*Accessoires*

*Schuhe*



*Hier geht's zur Anmeldung:*



**Gasthaus Hirschen schließt die Türen!**

2024
Februar
1
Donnerstag

von *Johanne Sanders-Gieschke*

Seit dem 1. Februar 2024 öffnet das Gasthaus Hirschen nicht mehr regelmäßig am Donnerstag- und Freitag-Abend. Das Restaurant ist nur noch ab 17:30 Uhr geöffnet, wenn am Abend Veranstaltungen stattfinden. Außerdem ist es möglich, die Räume für private Feiern oder andere Anlässe zu mieten (Tel. 0173 3268296).

Irmgard und Karl-Heinz Jakobs bedanken sich bei ihren Gästen und möchten auch weiterhin mit eigenen Veranstaltungen für Abwechslung in Langenau sorgen.

## Herzliche Einladung zu unserem NachmittagsCafé im Gemeindehaus in Langenau!

Einmal im Monat, immer **donnerstags von 14:30 Uhr bis 17:00 Uhr**, treffen wir uns bei leckerem Kuchen und Kaffee in netter Runde und genießen einen gemütlichen, geselligen Nachmittag.

Unsere nächsten Termine sind:

- Donnerstag, 11. April 2024
- Donnerstag, 16. Mai 2024
- Donnerstag, 13. Juni 2024

Sie sind nicht mobil und möchten zu Hause abgeholt werden? Melden Sie sich gern (bis spätestens einen Tag vor dem NachmittagsCafé) bei: S. Männer, Tel. 07622 9370.

Wir freuen uns auf Euch  
**Das NachmittagsCafé-Team!**



S. MÄNNER



## Kreativ-Café

Kreative Auszeit mit Genuss



Herzliche Einladung zu unserem monatlichen Kreativ-Café.

Wir treffen uns im **evang. Gemeindehaus Langenau** zum Kaffeetrinken, Stricken, Häkeln, Nähen etc. und zum gemeinsamen Austausch!

**Jeder ist herzlich willkommen auch ohne Strick- und Häkelnadeln!**

Wir treffen uns dienstagnachmittags von 15 – 17 Uhr an folgenden Terminen:

- 19.03.2024
- 16.04.2024
- 14.05.2024
- 11.06.2024
- 16.07.2024

Es freuen sich auf Euch  
**Heike Erles (Tel. 4309) und Ursel Zerrer (Tel. 61456)**



## Langenauer Karfreitags**MAHL**

Nachdenken über  
Karfreitag - berührende **Musik & schmackhaftes Essen**

**29. März, 10.30 Uhr**  
auf dem Gelände des Hundesportvereins

Auch dieses Jahr laden wir Sie zum traditionellen Fischessen am Karfreitag beim Hundesportverein Langenau ein. Erstmals beginnen wir dieses Ereignis mit einem Gottesdienst, den das Team des Langenauer Sonntagsmahls, zusammen mit Pfr. Armin Graf und zwei Musikstudenten, gestaltet. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

**Veranstalter**  
Evangelische Kirchengemeinde Schopfheim  
in Zusammenarbeit mit dem  
Diakonissen-Mutterhaus  
St. Chrischona

[www.LangenauerSonntag.de](http://www.LangenauerSonntag.de)

TENNISCLUB LANGENAU

# Der Startschuss zur Tennis-Sommersaison 2024 steht kurz bevor

von Florian Strütt

Die zurückliegenden Wintermonaten haben die Spieler und Spielerinnen des Tennisclub Langenau genutzt, um sich auf die bevorstehende Sommersaison gut vorzubereiten. Es wurde trainiert und an der Verbandsrunde in den unterschiedlichen Altersklassen teilgenommen. Auch das Gesellige kam nicht zu kurz: Beim vorweihnachtlichen Adventszauber-Event trafen sich Groß und Klein zum Punsch-Trinken und zum Jahresausklang.

Mit dem bevorstehenden Frühling starten in den nächsten Wochen die Arbeitseinsätze, um die Tennisplätze für den Spielbetrieb vorzubereiten. Die Termine werden den Mitgliedern noch mitgeteilt. Unser langjähriger Partner Fa. Rievo wird dann die Plätze final aufbereiten.

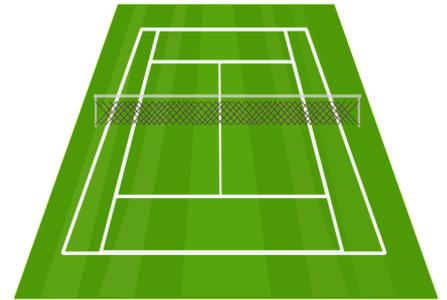
Die diesjährige Generalversammlung wird am 26. April 2024 stattfinden. Am darauffolgenden Sonntag, den 28. April 2024

wird ein internes Schleifchenturnier ausgetragen. Damit wird der Spielbetrieb offiziell eröffnet.

Um einen reibungslosen Spielbetrieb für alle Mitglieder zu gewährleisten, sind wir auf der Suche nach einem Platzwart. Falls Sie sich vorstellen könnten, diese verantwortungsvolle Position beim Tennisclub Langenau zu besetzen, dürfen Sie sich gerne beim 2. Vorstand Michael Mikac persönlich oder via E-Mail ([michael.mikac@tennisclub-langenau.de](mailto:michael.mikac@tennisclub-langenau.de)) melden.

- Haben Sie Lust bekommen, selbst einmal Tennis auszuprobieren? Schauen Sie gerne auf unserer Webseite vorbei oder kontaktieren Sie uns direkt: <https://tennisclub-langenau.de/>

Wir freuen uns auf sportliche Sommertage und gesellige Abende im Tennisheim.



TURNERSCHAFT LANGENAU

## Einladung zur Generalversammlung

Die Generalversammlung der Turnerschaft Langenau 1964 e. V. für das Vereinsjahr 2023 findet am Montag, den 18.03.2024 um 19:30 Uhr im Gasthaus Hirschen in Langenau statt. Hierzu sind alle Mitglieder des Vereins herzlich eingeladen.

### Tagesordnung:

- 1. Begrüßung
- 2. Ehrung
- 3. Rechenschaftsberichte
  - a. 1. Vorsitzende
  - b. Vorsitzender Finanzen

- c. Bericht der Kassenprüfer
- d. Berichte der Abteilungsleiter
- 4. Entlastung des Gesamtvorstandes
- 5. Wahlen
  - a. 1. Vorstand
  - b. Kassierer
  - c. Schriftführer (da aktuell vakant)
- 6. Anträge und Wünsche
- 7. Grußworte und Verschiedenes

Wünsche und Anträge sind bis spätestens 11.03.2024 schriftlich an die 1. Vorsitzende Andrea Volk, Obere Staltenstr. 8, 79650 Schopfheim oder per E-Mail an

[vorstand@tsch-langenau.de](mailto:vorstand@tsch-langenau.de) zu richten.

Damit der Verein lebendig und attraktiv bleibt, brauchen wir die Unterstützung unserer Mitglieder. Wir haben viel geschafft und wollen das auch weiterhin tun.

**Aktuell suchen wir Kandidaten für den Posten des Schriftführers, bei Interesse wendet euch bitte an Andrea Volk oder Petra Hintner.**

**Euer Vorstand**

2024
März
<b>18</b>
Montag

TURNERSCHAFT LANGENAU

# Großer Spaß mit dem kleinen Ball

von Johanne Sanders-Gieschke

2024

März

1

Freitag



## Tischtennis macht Spaß!

Seit knapp einem Jahr gibt es bei der Turnerschaft Langenau wieder ein Angebot für Kinder im Grundschulalter, die gerne Tischtennis spielen.

Bei einem Ortsentscheid der mini-Meisterschaften konnten sechs Jungen und vier Mädchen zeigen, was sie bei

ihren Trainern Michael Kuhny und Roland Kast gelernt haben. Alle waren mit Feuereifer dabei und beeindruckten auch die älteren Vereinskollegen, die als Schiedsrichter tätig waren. Zum Abschluss erhielt jedes Kind eine Urkunde und eine Medaille.

Die erstplatzierten Kinder hatten sich für den Bezirksentscheid in Nollingen qualifiziert, wo Mia Walter den 1. Platz erringen konnte. Lene Elsässer belegte den 2. Platz und Sebastian Walter wurde 8. Herzlichen Glückwunsch!

TURNERSCHAFT LANGENAU

## Tischtennis macht Spaß in jedem Alter!

von Johanne Sanders-Gieschke

Wer Freude daran hat, den kleinen weißen Ball auf den grünen Tisch zu schmettern, kann das gerne einmal bei uns in der Turnhalle ausprobieren.

- Montag, 20:00 bis 22:00 Uhr: **Jugendliche ab 16 Jahren und Erwachsene**
- Donnerstag, 18:30 bis 20:00 Uhr: **Jugendliche ab 12 Jahren und Erwachsene**
- Freitag, 17:30 bis 18:45 Uhr: **Kinder im Grundschulalter**

In den beiden Hobbygruppen sind neue Mitspielerinnen und Mitspieler herzlich willkommen, während für die Kindergruppe eine Warteliste besteht.

TURNERSCHAFT LANGENAU

# Jahresabschluss der Langenauer Triathleten

von Hubert Klemm



Sportlerehrung

Das Jahr 2023 war für die Langenauer Triathleten sportlich gesehen das erfolgreichste seit Bestehen und auch auf anderen Ebenen gab es nur Positives zu berichten. Kassiererin Stefanie Roniger führte charmant und launig durch den Abend und konnte zunächst eine große Schar von kleinen und großen Gästen in der Löwenzahn-Halle begrüßen. Ihr erster Dank galt zunächst allen Sportlerinnen und Sportlern und den Eltern der jungen Sportler/innen für ihren enormen Aufwand. Nicht minder groß war ihr Dank an die fast 30 Trainerinnen und Trainer, Übungsleiterinnen und Übungsleiter und Assistentztrainerinnen und -trainer.

Da die Jahresabschlussfeier aber auch Helferessen war für die Vielen, die beim Schopfheimer Triathlon-Tag im Einsatz waren, galt der Dank dafür natürlich auch diesen. Selbstverständlich nicht ohne gleich auf den Triathlon-Tag in 2024 am 6. Juli 2024 hinzuweisen.

Danach standen die ersten Ehrungen an.

Als erstes stand die Ehrung von Maria

Klemm auf dem Programm, die bis zum April 2023 die Geschicke der Abteilung leitete. Im Anschluss wurden die Mitglieder des Leitungsteams mit ihren Aufgabenbereichen vorgestellt.

Die danach auf dem Programm stehenden sportlichen Ehrungen übernahm der Sportliche Leiter der Abteilung Hubbi Klemm. Im Mittelpunkt stehen durften hier bereits die ganz kleinen Sportlerinnen und Sportler, die das vom Baden-Württembergischen Triathlonverband ausgeschriebene Triathlon-Schnupperabzeichen bekamen und die Bezirks-Waldlaufmeister und -meisterinnen.

Nicht nur Sport, sondern offenbar auch geehrt werden macht hungrig. Schnell hatte sich eine lange Schlange von hungrigen Kindern am tollen Buffet gebildet.

Nachdem alle satt waren, folgten die Ehrungen der Triathlon-Meister weiter. Als Hubbi Klemm hier alle zu Ehrenden auf der Bühne versammelt hatte, standen über 30 Athletinnen und Athleten auf der

TURNERSCHAFT LANGENAU

# Langenauer Triathleten zum Jahresende nochmals erfolgreich

von Hubert Klemm

Beim 39. Britzinger Silvesterlauf mit fast 1000 Startern erreichten auch Langenauer Triathleten Top-Ergebnisse. Magnus Männer brauchte für die 10 Kilometer lange, anspruchsvolle Strecke bei Regen und böigen Winden 33:46 Minuten und platzierte sich als Gesamt-Neunter hervorragend in einem starken Feld. Eine noch bessere Platzierung erreichte Annick Böhler bei den Frauen. In 41:16 Minuten wurde sie zeitgleich mit der Viertplatzierten Fünfte und verpasste nur um 3 Sekunden den dritten Platz. Bei den Junioren kam Noah Fischer auf den 8. Platz und Nir Grossman wurde hervorragender Fünfter in der M45. Karin Grossman belegte in der W45 den 30. Platz und Sandy Bochmann wurde 31.

Bühne.

Doch was wären die kleinen und großen Dreikämpfer und -kämpferinnen ohne ihre Trainer/innen. Deshalb wurden auch diese von Stefanie Roniger auf die Bühne gebeten. Für diese gab es großen Applaus für die geleistete Arbeit und auch ein kleines Präsent für ihren Aufwand. Doch bevor die Trainerschar die Bühne verlassen konnte, stürmten die Kinder in Kriegsbemalung die Bühne und banden die überraschten Trainer/innen an den Marterpfahl.

Kurz darauf gab es von Maria Klemm die Aufklärung für diesen Vorfall. Die Gäste mussten nämlich die Länge des Seiles schätzen, das benötigt wurde um alle zusammenzuschnüren.

Diese Anstrengung machte aber gleich wieder hungrig und das Nachtischbuffet wurde gestürmt. Parallel wurde ein sportlicher Rückblick auf die Leinwand gezauert, mit viel Aufwand und Können zusammengestellt von Kim Bürger.

TURNERSCHAFT LANGENAU

# Sachbeschädigung beim Volleyballfeld

von Petra Hintner

Mit Bedauern haben wir festgestellt, dass unsere Hütte am Volleyballfeld Anfang März aufgebrochen wurde.

Warum das geschehen ist, können wir nicht verstehen. In der Hütte lagern unsere Sportgeräte für das Beachvolleyballfeld, das sich im Ort und auch darüber hinaus großer Beliebtheit erfreut. Sobald die Netze hängen, werden die Plätze rege genutzt, was uns sehr freut. Damit wir sie leicht pflegen können, haben wir die Hütte aufgestellt.

Es ist schade, dass jemand an dem Schloss entweder seine Kraft oder seinen Mut ausprobieren musste, denn außer einer Sachbeschädigung hat er nichts erreicht.

Wir möchten die Anlage auch weiterhin für alle Sportler offen halten und bitten darum, von weiteren Sachbeschädigungen Abstand zu nehmen und sich bei uns zu melden, wenn Sie etwas Auffälliges beobachten.



Auch nebenan an den Altglas-/Altkleider-Containern macht sich leider Vandalismus breit.

JOHANNE SANDERS-GIESCHKE

FEUERWEHR SCHOPFHEIM – ABT. LANGENAU

# Das 150-jährige Jubiläum beschäftigte alle

von Dirk Oßwald

FEUERWEHR  
Schopfheim | Stadt  
Schopfheim

ABTEILUNG LANGENAU



2024  
Januar  
**12**  
Freitag



Von links nach rechts: Sandro Lorino (Abt.-Ausschuss), Jörg Schön (Abt.-Ausschuss), Mike Markstahler (Abt.-Kdt.), Felix Zerrer (Abt.-Ausschuss), Christian Übelin (Abt.-Ausschuss), Dirk Oßwald (Schriftführer), Marco Roser (Abt.-Ausschuss), Kevin Köhler (Jugendgruppenleiter), Timo Mutter (stellv. Jugendgruppenleiter), Rainer Müller (Abt.-Ausschuss), René Sahner (stellv. Abt.-Kdt. und Rechner)

Mit Stolz eröffnete Abteilungskommandant Mike Markstahler am 12.01.2024 die 150. Abteilungsversammlung der Feuerwehr Schopfheim – Abteilung Langenau.

In gewohnter Manier berichtete Markstahler über das vergangene Jahr, welches eindeutig das 150-jährige Jubiläum der Abt. Langenau im Fokus hatte. Gleich zu Beginn bedankte er sich nochmal bei allen Aktiv- und Alterskameraden, den Jugendfeuerwehr-Angehörigen, den Frauen und Freundinnen sowie allen sonstigen freiwilligen Helferinnen und Helfern. Das Jubiläum am 30.06. und 01.07.2023 war, abgesehen vom Wetter-

pech am Samstagabend, eine rundum gelungene Veranstaltung.

Genauso erwähnenswert ist aber der Erfolg der Jugendgruppe. Mit einer gemischten Mannschaft (7 Jugendliche aus Langenau sowie 2 Jugendliche aus Maulburg) wurden alle Anforderungen an die Leistungsspange bei den Leistungswettkämpfen in Rheinfelden problemlos absolviert. Dies wurde dann am Ende des Tages sogar noch mit dem Pokal für die beste Leistungsspangen-Mannschaft belohnt und sorgte für strahlende Gesichter.

Im Berichtsjahr 2023 galt es insgesamt 12

Einsätze zu bewältigen. Neben techn. Hilfeleistungs- und Brandeinsätzen wurde auch bei Brandsicherheitswachen an zwei Veranstaltungen unterstützt. Insgesamt 23 Kameraden standen hierfür zur Verfügung. Zudem arbeiteten auch wieder einige Kameraden in übergreifenden Fachgruppen wie der Hygienegruppe, der Absturzsicherungsgruppe oder der Multikopter-Gruppe mit.

Markstahler berichtete aber auch davon, dass mit dem Ende der Versammlung Kamerad Wolf-Dieter Hänßler zur Altersmannschaft wechselt und Robert Würger die Feuerwehr leider komplett verlässt.

Die Jugendgruppe der Abteilung Langenau hat derzeit 16 Mitglieder. Markstahler berichtete von einer motivierten Mannschaft. 5 Jugendliche sind in 2024 eingeladen als Anwärter bei den Proben der Aktivmannschaft mitzumachen.

Abermals enttäuscht zeigte sich Markstahler bzgl. den viermal im Jahr durchgeführten Altpapiersammlungen. In 2023 war die gesammelte Papiermenge leider weiter rückläufig.

Schriftführer Dirk Oßwald verlas den detaillierten Jahresbericht. Auch hier wurde nochmals deutlich, wie viel Vorbereitungszeit das 150-jährige Jubiläum zusätzlich zu den regulären Proben einnahm.

Auch im Kassenbericht von Rechner René Sahner hinterließ das Jubiläum deutliche Spuren. Zum einen hatte er eine stattliche Anzahl an zusätzlichen Buchungen zu tätigen. Zum andern wirkte sich dies aber auch positiv auf den Kassenstand am Jahresende aus.

Adrian Übelin verlas zum letzten Mal den Jahresbericht der Jugendgruppe in seiner Funktion als stellv. Jugendgruppenleiter. Neben regelmäßigen Proben kam auch im vergangenen Jahr der Spaß z. B. beim Schiibeführer, beim Stadt-Zeltlager in Langenau sowie diversen Spielläufen nicht zu kurz.

Dirk Oßwald überbrachte in seiner Funktion als stellv. Ortsvorsteher im Namen von Walter Würger die Grüße der Ortsverwaltung. Er dankte der Abteilung Langenau für das Engagement im Dorf das ganze Jahr über. Sei es beim Schiibeführer, beim Kinderferienprogramm, den Altpapiersammlungen oder den beiden vorbildlich organisierten Jubiläumstagen.

Andreas Lenz (stellv. Kommandant Feuerwehr Schopfheim) richtet seine Grußworte im Namen von Kdt. Steffen Hofmann an die Versammlung. Er blickte auf ein einsatzreiches Jahr der Feuerwehr Schopfheim mit 340 Einsätzen der Gesamtwehr zurück. Dennoch ist auch der Aus-

blick in die Zukunft wichtig. Die einzelnen Abteilungen müssen noch mehr zusammenwachsen, um die kommenden Projekte wie den Feuerwehrbedarfsplan und Fahrzeug-Neubeschaffungen erfolgreich umzusetzen. Speziell zur Umsetzung des Bedarfsplans sollen kleinere Projektgruppen ins Leben gerufen werden.

Gemeinde- und Ortschaftsrat Karlheinz Markstahler dankte als Alterskamerad der ganzen Abteilung. Auch er zeigte sich von den unzähligen Terminen der Abt. Langenau beeindruckt. Zudem ist er froh die Feuerwehr noch direkt im Ort zu haben, was ihm und der gesamten Bevölkerung ein sicheres Gefühl vermittelt.

### Wahlen:

Turnusgemäß standen die Wahlen an. In geheimer Wahl wurde Dirk Oßwald als Schriftführer und René Sahner als Rechner wiedergewählt. Neu im Abteilungsausschuss sind Sandro Lorino, Christian Übelin und Felix Zerrer. In den Abteilungsausschuss wiedergewählt wurden Rainer Müller, Marco Roser und Jörg Schön.

Kevin Köhler ist neuer Jugendgruppenleiter und wird von Stellvertreter Timo Mutter unterstützt. Sie lösen Mike Markstahler und Adrian Übelin ab, die nicht mehr zur Wahl standen.

### Beförderungen/Ehrungen:

Beförderungen standen keine an. Somit hatte Markstahler genügend Zeit, in einer kleinen Laudatio auf die Leistungen von Heiko Müller in der Abt. Langenau einzugehen. Neben seiner 32-jährigen Tätigkeit als Gerätewart in der Abteilung war Müller 24 Jahre im Gesamtausschuss sowie 30 Jahre im Abteilungsausschuss. Von 1994 – 1999 war er stellv. Abteilungskommandant. Von 2004 bis 2019 übernahm er dann zuerst als stellv. Jugendgruppenleiter und später dann als Jugendgruppenleiter Verantwortung. Markstahler bedankte sich im Namen der Abteilung mit einem prall gefüllten Geschenkkorb bei Heiko Müller.

FEUERWEHR SCHOPFHEIM – ABT. LANGENAU

## Altpapier-Sammeltermine für die Pinwand

von Dirk Oßwald

In diesem Jahr werden wir wieder Altpapiersammlungen in Langenau durchführen. Folgende Termine verbleiben:

- 16.03.2024
- 22.06.2024
- 14.09.2024
- 30.11.2024

Gesammelt wird jeweils ab 08:30 Uhr. Das Papier muss sortenrein (siehe Abfallkalender bzw. Abfall-App des Landkreises) mit Schnur gebündelt bereitliegen. Ungebündeltes Papier kann am Vormittag bei der Festhalle angeliefert werden. Kartonagen werden keine angenommen.

Achten Sie auch auf entsprechende Ankündigungen in der lokalen Presse und unser Banner an den Dorfeingängen in der Woche vor der Altpapier-sammlung.

## Die Feuerwehr im Netz

- Aktuelle Informationen zur Feuerwehr Schopfheim – Abt. Langenau finden Sie rund um die Uhr auf der Website <http://www.feuerwehr-schopfheim.de/langenau> oder auch zentral für die Feuerwehr Schopfheim incl. aller Abteilungen bei Facebook: <https://www.facebook.com/FeuerwehrSchopfheim>.



JUGENDFEUERWEHR SCHOPFHEIM – ABT. LANGENAU

# Erfolgreiches Scheibenfeuer in Langenau von der Jugendfeuerwehr ausgerichtet

von Kevin Köhler

Die Jugendfeuerwehr Langenau organisierte ein traditionelles Scheibenfeuer, das sowohl die lokale Gemeinschaft als auch Besucher aus der Umgebung anzog. Die Veranstaltung war ein voller Erfolg und bot eine unterhaltsame Gelegenheit für Jung und Alt, zusammenzukommen und den Winter zu vertreiben.

Das Scheibenfeuer, das von der Jugendfeuerwehr Langenau ausgerichtet wurde, erfreute sich großer Beliebtheit. Die Mitglieder der Jugendfeuerwehr hatten hart gearbeitet, um sicherzustellen, dass alles reibungslos verlief, und wurden für ihre Bemühungen gelobt.

Neben dem beeindruckenden Feuer gab es auch Verpflegung für die Besucher. Ein Höhepunkt war sicherlich das traditionelle Scheibenschlagen über dem offenen Feuer, das sowohl bei Kindern als auch bei Erwachsenen großen Anklang fand.

Die Veranstaltung bot auch eine großartige Gelegenheit für die Gemeinschaft, sich zu vernetzen und sich in gemüthlicher Atmosphäre auszutauschen. Viele Besucher genossen es, sich am Feuer zu versammeln, alte Freunde zu treffen und neue Bekanntschaften zu schließen.

Insgesamt war das Scheibenfeuer in Langenau ein voller Erfolg und zeigte die hervorragende Arbeit der Jugendfeuerwehr und die starke Verbundenheit der Gemeinschaft.

Wir bedanken uns bei allen die unterstützt und geholfen haben.

Wir freuen uns bereits auf das nächste Jahr, wenn diese schöne Tradition fortgesetzt wird.



JUGENDFEUERWEHR SCHOPFHEIM – ABT. LANGENAU

## Werde Teil unserer Jugendfeuerwehr Langenau: Entdecke Abenteuer, Freundschaft und Verantwortung!

von Kevin Köhler

### Liebe Jugendliche in Langenau,

hast du schon einmal darüber nachgedacht, wie aufregend es sein könnte, Teil einer Gemeinschaft zu sein, die nicht nur Spaß macht, sondern auch anderen Menschen hilft? Die Jugendfeuerwehr Langenau bietet genau das und noch viel mehr!

Unsere Jugendfeuerwehr ist mehr als nur eine Organisation – sie ist eine Familie, in der du neue Freunde findest, Abenteuer erlebst und wichtige Fähigkeiten fürs Leben erlernst. Von spannenden Übungen und Wettbewerben bis hin zu sozialen Projekten und gemeinnütziger Arbeit gibt es bei uns zahlreiche Möglichkeiten, aktiv zu werden und Verantwortung zu übernehmen.

### Warum also nicht mal vorbeischauen und uns kennenlernen?

Wir laden dich herzlich ein, an einer unserer nächsten Aktivitäten teilzunehmen und selbst zu erleben, was es heißt, Teil der Jugendfeuerwehr Langenau zu sein.

Bist du bereit, dich neuen Herausforderungen zu stellen, Spaß zu haben und gleichzeitig Gutes zu tun? Du bist zwischen 10 und 18 Jahre alt, dann zögere nicht länger und werde Teil unserer Jugendfeuerwehr Langenau!

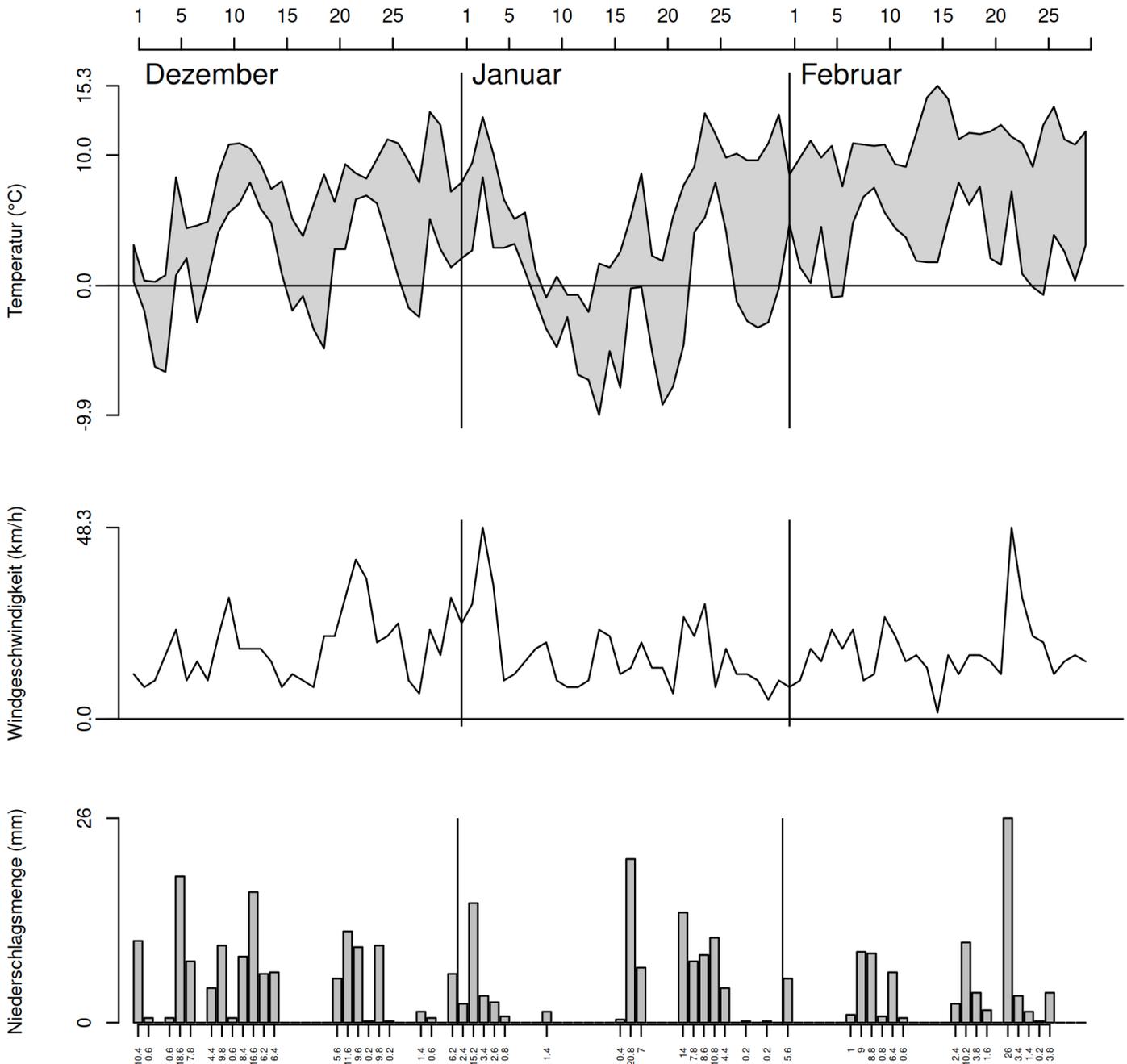
Wir freuen uns darauf, dich kennenzulernen!

**Dein Jugendfeuerwehr-Team  
Langenau**

# Langenauer Wetterrückschau

von Markus Franke

Die aktuellen Daten der Wetterstation von Markus Franke in der Bergstraße 3a können Sie jederzeit online abrufen unter: <https://www.awekas.at/de/instrument.php?id=9305> oder <https://dorfzittig.de/wetter>.



## Impressum

- **Herausgeberin:** Ortsverwaltung Langenau, Landstraße 27, 79650 Schopfheim-Langenau, Tel.: 07622 2555.
- **Redaktion:** Rafael Gieschke, Schillerstraße 19, 79650 Schopfheim-Langenau, E-Mail: [redaktion@dorfzittig.de](mailto:redaktion@dorfzittig.de).

- **Verantwortlicher** Redakteur und Verantwortlicher für den Anzeigenteil im Sinne des Pressegesetzes: Walter Würger, Untere Staltenstraße 1, 79650 Schopfheim-Langenau.
- **Druck:** Steinebrunner Druck GmbH, Schönauer Straße 62, 79669 Zell im Wiesental.

**Das Informationsblatt** erscheint vierteljährlich (1. März, 1. Juni, 15. September, 1. Dezember) und wird kostenlos an die Langenauer Haushalte verteilt. Annahmeschluss für Werbung und Zeitungsbeiträge ist 14 Tage vor dem Erscheinungstermin. Die Redaktion behält sich Änderungen vor.



**Jens Baier Dienstleistungen**  
**Reifenservice & Fahrzeugaufbereitung**

Große Auswahl an Markenreifen, Kompletträdern sowie Felgen zu attraktiven Preisen erhältlich!  
 Reifeneinlagerung möglich.

Fahrzeugaufbereitung aller Fabrikate Innen & Außen.

Jetzt Termin vereinbaren unter Tel.: 0172 282 453 9 oder  
[info@dienstleistungen-baier.com](mailto:info@dienstleistungen-baier.com).

Jens Baier - Scheideckstr. 10 - 79585 Steinen-Weitenau



**Mehr Überholspur.  
 Weniger Sackgasse.**

**Was willst du mehr?  
 Die Ausbildung bei der  
 Sparkasse Wiesental.**

Du willst mit Vollgas durchstarten, statt auf der Stelle zu treten? Bei uns erwartet dich ein praxisnaher Einstieg in eine Karriere mit vielfältigen Entwicklungsmöglichkeiten. Finde deinen Ausbildungsplatz auf [spk-w.de](http://spk-w.de)



Sparkasse  
 Wiesental

Ausführung sämtlicher  
 Fliesen- und Natursteinarbeiten  
**FLIESEN MAIER**

79650 Schopfheim-Langenau  
 Landstraße 31 b  
 Telefon 07622/9489  
[www.fliesen-maier-langenau.de](http://www.fliesen-maier-langenau.de)  
[info@fliesen-maier-langenau.de](mailto:info@fliesen-maier-langenau.de)



**AUTOHAUS  
 ANTI  
 GMBH**

KFZ-Meisterbetrieb – Freier Autohändler  
 Landstraße 7, 79650 Schopfheim-Langenau  
 Telefon 07622/8276

**BERGER**  
**HEIZUNG - SANITÄR**  
 MEISTERFACHBETRIEB

**Heizung - Sanitär -  
 Solar - Kundendienst**

Mitteldorfstr. 1a · 79688 Hausen i.W.  
 Tel. 0049 (0)7622 / 61503  
[info@berger-heizungsbau.de](mailto:info@berger-heizungsbau.de)  
**Notdienst: 0173 3595967**

- ✓ Öl- und Gasfeueranlagen und Brennwertanlagen
- ✓ Wartung von wärmetechnischen Anlagen
- ✓ Festbrennstoffanlagen (Scheitholz, Pellet, Hackschnitzel)
- ✓ Wärmepumpenanlagen | Solaranlagen | Pufferspeicheranlagen
- ✓ Gasinstallationen | Industrieanlagen | Rohrleitungsbau
- ✓ Sanitäre Anlagen | Komplettbadsanierungen
- ✓ Notdienst an Wochenenden, Sonn- und Feiertagen

**werbewerk GmbH**

◀ **WERBUNG WIRKLICH WAHRNEHMEN** ▶

Hohe-Flum-Strasse 43 | 79650 Schopfheim | +49 76 22 667 10 40 | [www.werbe-werk.eu](http://www.werbe-werk.eu)

**GRAFIKDESIGN | WEBDESIGN | DRUCKPRODUKTE  
 FAHRZEUG- UND OBJEKTBSCHRIFTUNG  
 TEXTILDRUCK | BESTICKEN | BEFLOCKEN U.V.M.**



Besuchen Sie uns  
in unseren neuen Räumen!



**ÖkoBau Team**

Fachhandel für ökologische Baustoffe  
Beraten | Planen | Erstellen

**Wolfgang Busch, Baubiologe IBN**  
Landstraße 33, 79650 Schopfheim-Langenau  
Tel 07622 67 165 97 / Fax 07622 67 165 98  
www.oekobau-team.de, info@oekobau-team.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo - Fr 9.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr



Familienstellen-Seminare  
Termine 2024

28.01/03.03./28.04/23.06.2024  
22.09./20.10./17.11/15.12.2024

Seminarort: Bewegungsraum der VHS Lörrach,  
Arndstr.14,79539 Lörrach. Infos und Anmeldung unter Kontakt:  
Tel. 07622/6976839 Mobil: 0176 579 168 50 www.praxis-laemmlle.de



Annette  
Lämmle  
www.praxis-laemmlle.de

**D**eutsch  
**A**ls  
**F**remdsprache



Uschi Berger  
Scheinbergring 15  
79650 Schopfheim-Langenau

Einzelunterricht oder Kleingruppen, individuell auf Ihr Sprachniveau abgestimmt.

Weitere Infos unter [UB-Schopfheim@web.de](mailto:UB-Schopfheim@web.de) oder Telefon 07622 / 688 7559

- Maler- u. Tapezierarbeiten
- Industrielackierungen
- Heizkörperbeschichtungen
- Dekorative Lasurtechniken
- Bodenbeschichtungen
- Bodenbelagsarbeiten
- Beschriftungen
- Betonsanierung
- E-Mail: krausgmbh@t-online.de, Internet: www.paul-kraus.de
- Außen- und Innenputz
- Gerüstbau
- Decken-Verkleidungen
- Vollwärmeschutzsysteme
- Trennwände
- Altbausanierung
- Reparaturarbeiten
- Putzarbeiten aller Art



Hauptstraße 142, 79650 Schopfheim, Tel. 0 76 22/ 82 83, Fax 0 76 22/ 84 67



# Schreinerei Keller

*Ihr Schreinermeister*

- Haustüren individuell nach Kundenwunsch mit CE-Kennzeichen.
- Kunststoff-, Holz-, Holz-Alu-Fenster
- Wintergarten, Terrassenüberdachungen.
- Rollläden, Alufensterläden, Markisen.
- Dachfenster
- Möbelbau, Einbauschränke
- Innenausbau, Parkettböden.
- Glasreparaturen.

Andreas Keller, Raitbach 15a, 79650 Schopfheim.

Tel. 07622 - 684 31 00, Fax 684 31 01, Mobil 0174 - 316 40 83

andreas@keller-schreinerei.de, www.keller-schreinerei.de

## Schwald Automatisierung GmbH

solution for automation

commissioning hardware & software PLC engineering



**Automatisierung • SPS Programmierung**

**HMI - Visualisierung • CAD Planung**

**Schaltschrankbau • Elektroinstallation**

Kontakt:

Schwald Automatisierung GmbH

Untere Stalten Str. 12

79650 Schopfheim

Telefon: 07622 68 48 34 3

web :swdag.com

mail: info@swdag.com

Sie benötigen einen neuen elektrischen Hausanschluss oder Sie möchten Ihren bestehenden Anschluss ändern? Für eine fachliche Beratung stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.



Besuchen Sie unsere  
neue Ausstellung.

- Wintergärten
- Türen
- Fenster
- Markisen
- Terrassendächer
- Glas-Faltwände
- Lamellendächer
- Sonnenschutz



**Wintergarten-land GmbH**

In der Teichmatt 2a

D-79689 MAULBURG

Telefon +49 (0) 7622 684 74 - 0

[www.wintergarten-land.de](http://www.wintergarten-land.de)

Verkauf und Beratung zu den gesetzlichen Öffnungszeiten.



TEL. 07622-1208 · HANDY 0178 651 62 31  
 79650 SCHOPFHEIM-LANGENAU · LANDSTR. 42  
 WWW.FREYREISEN.COM · INFO@FREYREISEN.COM

Lernen Sie eine neue Form des  
 Reisebüros kennen:  
 Meine mobile Reiseberatung!

Auf Wunsch ist eine persönliche  
 Beratung an einem Ort Ihrer Wahl oder  
 in meinen Büroräumlichkeiten in  
 Schopfheim-Langenau möglich.

Ich freue mich darauf Sie  
 kennenzulernen und mit Ihnen  
 gemeinsam Ihre Reiseträume zu  
 verwirklichen.

Ihre Reiseberaterin  
 Dinah Frey

**REIF**



Fliesen-Design

Ihr Fachbetrieb für Verlegen von

- Fliesen
- Platten
- Mosaik
- Natursteinarbeiten
- Sanierungen

Volker Reif  
 Talstraße 3, 79650 Schopfheim  
 Telefon 07622/637 48  
 Telefax 07622/62966  
 www.fliesen-reif.de

*Nicht mehr länger warten:  
 Frey für Haus und Garten!*



79650 SCHOPFHEIM-LANGENAU · LANDSTR. 42  
 TEL. 076 22-1208 · FAX 076 22-67 37 74  
 WWW.DIENSTFREY.DE · INFO@DIENSTFREY.DE

**Ein starkes Team das Farbe bringt!**

*Goht mit -  
 Git's mit!*

**Farbenland** GmbH

**ANTONY**  
 ANTONY FARBEN GMBH



Farben für Profis

Ihr Maler- und  
 Lackierfachbetrieb in Schopfheim

Andreas  
 Gsell

Austraße 14a  
 79650 Schopfheim  
 Tel. 07622-6847985

• Vollwärmeschutzsysteme • Kreative Techniken • Service: Das Aus- und Einräumen wird von uns erledigt!

# Sonderverkauf zum Frühling!

## Starke Rabatte! Anzahlung geschenkt



**Mitsubishi ASX**

Jahresfahrzeug SUV, 105 kW (143 PS), Hybrid, Automatik, 2275 km, Rot, Leder, EZ 2023

Nettodarlehensbetrag: 32.159,79 €  
Anzahlung: 4.000,- €  
13 Raten à: 209,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 31.563,39 €  
Gesamtbeitrag: 33.668,39 €

**209,- € mtl.**

CO<sub>2</sub>-Emission\* 136,0 g/km  
Langsam\* 4,5 l/100 km, Mittel\* 4,5 l/100 km, Schnell\* 4,2 l/100 km, Sehr schnell\* 5,5 l/100 km, Komb.\* 4,8 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 108 g/km



**Hyundai KONA**

Vorführfahrzeug SUV, 100 kW (136 PS), Elektro, Automatik, 500 km, Schwarz, Stoff, EZ 2023

Nettodarlehensbetrag: 30.154,22 €  
Anzahlung: 5.000,- €  
13 Raten à: 199,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 29.176,01 €  
Gesamtbeitrag: 31.556,22 €

**199,- € mtl.**

CO<sub>2</sub>-Emission\* 0  
Stromverbrauch kombiniert\* 14,3 kWh/100 km  
Elektrische Reichweite\* 305 km



**Hyundai KONA**

Vorführfahrzeug SUV, 100 kW (136 PS), Elektro, Automatik, 4500 km, Bronze, Stoff, EZ 2023

Nettodarlehensbetrag: 30.154,22 €  
Anzahlung: 5.000,- €  
13 Raten à: 199,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 29.176,01 €  
Gesamtbeitrag: 31.556,22 €

**199,- € mtl.**

CO<sub>2</sub>-Emission\* 0  
Stromverbrauch kombiniert\* 14,3 kWh/100 km  
Elektrische Reichweite\* 305 km



**Hyundai IONIQ 5**

Vorführfahrzeug Limousine, 239 kW (325 PS), Elektro, Automatik, 3500 km, Grau, Kunstleder, EZ 2023

Nettodarlehensbetrag: 52.366,98 €  
Anzahlung: 5.000,- €  
13 Raten à: 439,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 49.523,05 €  
Gesamtbeitrag: 54.791,05 €

**439,- € mtl.**

CO<sub>2</sub>-Emission\* 0  
Stromverbrauch kombiniert\* 19,1 kWh/100 km  
Elektrische Reichweite\* 454 km



**Opel Mokka**

Gebrauchtfahrzeug SUV, 96 kW (131 PS), Benzin, Automatik, 11600 km, Grau, Leder, EZ 2021

Nettodarlehensbetrag: 25.718,66 €  
Anzahlung: 3.000,- €  
13 Raten à: 199,- €  
Eff. Jahreszins: 5,49 % p.A.  
Schlusssrate: 24.783,30 €  
Gesamtbeitrag: 27.813,30 €

**199,- € mtl.**

Innenorts\* 5,9 l/100 km, Ausserorts\* 4,2 l/100 km, Komb.\* 4,8 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 110 g/km  
Langsam\* 7,4 l/100 km, Mittel\* 5,9 l/100 km, Schnell\* 5,1 l/100 km, Sehr schnell\* 6,3 l/100 km, Komb.\* 6,0 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 135 g/km



**ORA FunkyCat**

Neufahrzeug Limousine, 126 kW (171 PS), Elektro, Automatik, 0 km, Blau, Kunstleder, EZ --

Nettodarlehensbetrag: 35.161,90 €  
Anzahlung: 5.000,- €  
13 Raten à: 199,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 34.429,72 €  
Gesamtbeitrag: 36.817,72 €

**199,- € mtl.**

CO<sub>2</sub>-Emission\* 0  
Stromverbrauch kombiniert\* 16,7 kWh/100 km  
Elektrische Reichweite\* 310 km



**Hyundai STARIA**

Vorführfahrzeug Van/Kleinbus, 130 kW (177 PS), Diesel, Automatik, 9400 km, Weiss, Leder, EZ 2023

Nettodarlehensbetrag: 46.031,97 €  
Anzahlung: 5.000,- €  
13 Raten à: 340,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 44.096,62 €  
Gesamtbeitrag: 48.176,62 €

**340,- € mtl.**

Innenorts\* 12,1 l/100 km, Ausserorts\* 7,4 l/100 km, Komb.\* 8,9 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 222,0 g/km  
Langsam\* 11,1 l/100 km, Mittel\* 8,5 l/100 km, Schnell\* 7,2 l/100 km, Sehr schnell\* 8,6 l/100 km, Komb.\* 8,5 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 222 g/km



**Suzuki Swace**

Vorführfahrzeug Kombi, 90 kW (122 PS), Hybrid, Automatik, 19900 km, Schwarz, Stoff, EZ 2021

Nettodarlehensbetrag: 24.218,28 €  
Anzahlung: 5.000,- €  
13 Raten à: 149,- €  
Eff. Jahreszins: 5,49 % p.A.  
Schlusssrate: 23.813,86 €  
Gesamtbeitrag: 25.610,86 €

**149,- € mtl.**

Innenorts\* 3,1 l/100 km, Ausserorts\* 3,7 l/100 km, Komb.\* 3,4 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 70,0 g/km  
Langsam\* 4,0 l/100 km, Mittel\* 3,6 l/100 km, Schnell\* 4,0 l/100 km, Sehr schnell\* 5,6 l/100 km, Komb.\* 4,5 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 102 g/km



**Mitsubishi Eclipse Cross**

Jahresfahrzeug SUV, 138 kW (188 PS), Plugin Hybrid-Benzin, Automatik, 5000 km, Blau, Kunstleder, EZ 2023

Nettodarlehensbetrag: 36.775,29 €  
Anzahlung: 4.000,- €  
13 Raten à: 279,- €  
Eff. Jahreszins: 4,49 % p.A.  
Schlusssrate: 35.138,56 €  
Gesamtbeitrag: 38.450,56 €

**279,- € mtl.**

Kombiniert\* 17 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 39,0 g/km, Stromverbrauch komb.\* 19,3 kWh/km, kombiniert\* 2,0 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 46 g/km, Stromverbrauch kombiniert\* 17,5 kWh/100 km, Elektrische Reichweite\* 45 km, Gesamtreichweite\* 600 km



**Mitsubishi Eclipse Cross**

Vorführfahrzeug SUV, 138 kW (188 PS), Plugin Hybrid-Benzin, Automatik, 9800 km, Rot, Kunstleder, EZ 2022

Nettodarlehensbetrag: 31.355,33 €  
Anzahlung: 4.000,- €  
13 Raten à: 219,- €  
Eff. Jahreszins: 5,49 % p.A.  
Schlusssrate: 30.518,86 €  
Gesamtbeitrag: 33.146,86 €

**219,- € mtl.**

Kombiniert\* 17 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 39,0 g/km, Stromverbrauch komb.\* 19,3 kWh/km, kombiniert\* 17 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission\* 39 g/km, Stromverbrauch kombiniert\* 19,3 kWh/100 km, Elektrische Reichweite\* 45 km, Gesamtreichweite\* 600 km

# Sonderaktion!

Bei Finanzierung Anzahlung geschenkt.  
Bei Barzahlung Rabatt in Höhe der Anzahlung. Rufen Sie uns an!



**Stephan Rizzo**  
Verkauf  
☎ 07622 6761 1

Informer und Änderungen vorbehalten

**AUTOPARK BÖHLER** ☎ 07622 6761 1 [www.autopark-boehler.de](http://www.autopark-boehler.de)



\*Alle Preisangaben verstehen sich inklusive Mehrwertsteuer.  
Nettodarlehensbetrag inkl. einer ggf. auf Kundenwunsch mitfinanzierten Restcredit- und/oder Arbeitslosenversicherung und/oder Kautschlüssel- und/oder Reparaturkostenversicherung.  
Die Vertragslaufzeit ergibt sich aus der Anzahl der monatlichen Raten zzgl. einer etwaigen Vorlaufzeit bis zur Fälligkeit der ersten Rate. Dies ist ein unverbindliches, freibleibendes Finanzierungsbeispiel Ihrer Bank für Privatkunden und Handel GmbH. Bonität vorausgesetzt. Die vorstehenden Finanzierungsbeispiele je Laufzeit stellen zugleich das 2/3 Beispiel gemäß § 17 Abs. 4 PAngV dar. Nach Vertragsschluss steht dem Darlehensnehmer ein gesetzliches Widerrufsrecht zu.